

Est

Chapter 7

English Interlinear

Reference: American Standard Version

וַיָּבֹא הַמֶּלֶךְ וְהָמָן לִשְׁתּוֹת אִתָּהּ הַמַּלְכָּה׃
So the king and Haman came to banquet with Esther the queen.

וַיֹּאמֶר הַמֶּלֶךְ לְאֶסְתֵּר׃ בַּיּוֹם הַשֵּׁנִי בַּמִּשְׁתָּה׃ חֲמִישִׁי׃ מָה־
And said the king to Esther on the second day at the banquet of wine what [is] thy petition queen
שְׂאֵלָתְךָ אֶסְתֵּר הַמַּלְכָּה וְהָיָה לְךָ׃ וּמָה־בְּקִשְׁתְּךָ עַד־
your petition Esther the queen and it shall be granted thee: and what [is] thy request even to the half of the kingdom it shall be performed.

וַתֵּעַן אֶסְתֵּר הַמַּלְכָּה וַתֹּאמֶר׃ אִם־מָצָאתִי חֵן בְּעֵינֶיךָ הַמֶּלֶךְ׃
Then answered Esther the queen and said: If I have found favor in thy sight, O king,
וְאִם־עַל־טוֹב הַמֶּלֶךְ׃ וְנָתַתָּן לִי׃ וְנָתַתָּן לְעַמִּי׃
and if it please the king, let be given me, and let be given to my people.

וְאִם־עַל־טוֹב הַמֶּלֶךְ׃ וְנָתַתָּן לִי׃ וְנָתַתָּן לְעַמִּי׃
and if it please the king, let be given me, and let be given to my people.

בְּבִקְשָׁתִי׃
at my request

Then Esther the queen answered and said, If I have found favor in thy sight, O king, and if it please the king, let my life be given me at my petition, and my people at my request:

כִּי־נִמְכַּרְנוּ אֲנִי וְעַמִּי לְהַשְׁמִיד לְהָרוֹג׃
for we have been sold and my people to be destroyed to be killed

וְלֹא־בָדַד וְאֵלּוּ לְעִבָּדִים׃ וְנִמְכַּרְנוּ וְלִשְׁפָחוֹת׃
and to be annihilated and as male slaves Had we been sold and female slaves

הַתְּרַשְׁתִּי׃ כִּי־אֵין הָצָר שָׁנָה בְּנִזֶּק׃
I would have held my tongue although not the enemy could compensate for loss of the king

ס

for we are sold, I and my people, to be destroyed, to be slain, and to perish. But if we had been sold for bondmen and bondwomen, I had held my peace, although the adversary could not have compensated for the king's damage.

5 וַיֹּאמֶר הַמֶּלֶךְ אַחֲשֵׁרוּשׁ וַיֹּאמֶר לְאֶסְתֵּר הַמַּלְכָּה מִי הוּא זֶה
 So answered King Ahasuerus and said to Esther the Queen who is he this [one]
[H0559](#) [H4428](#) [H0325](#) [H0559](#) [H4436](#) [H0635](#) [H4310](#) [H1931](#) [H2088](#)
 וְאֵי-זֶה הוּא אֲשֶׁר-מָלְאוּ לְבֹו לַעֲשׂוֹת כֵּן:
 and where is he who would dare presume in his heart to do such a thing
[H0535](#) [H2088](#) [H1931](#) [H4390](#)

Then spake the king Ahasuerus and said unto Esther the queen, Who is he, and where is he, that durst presume in his heart to do so?

6 וַתֹּאמֶר-אֶסְתֵּר אִישׁ צָר הָאֹיֵב וְהַמְּלָכָה: וְהַמֶּלֶךְ מְלֻפָּנִי נִבְעַת
 and said Esther - the adversary and enemy of the king was terrified
[H0559](#) [H0635](#) [H0376](#) [H4428](#) [H4436](#) [H1204](#) [H6440](#) [H2088](#)
 וְהָמָן וְהָזֶה הָרָע הָמָן וְאוֹיֵב הָאִישׁ
 so Haman [is] this Wicked Haman and enemy the adversary
[H2001](#) [H2088](#) [H2001](#) [H0341](#)

And Esther said, An adversary and an enemy, even this wicked Haman. Then Haman was afraid before the king and the queen.

7 וְהַמֶּלֶךְ קָם בַּחֲמָתוֹ מִמִּשְׁתֵּהוּ חֵינִי אֶל-גִּנֹּת הַבַּיִת
 And the king arose in his wrath from the banquet of wine [and went] into the palace garden
[H4428](#) [H2534](#) [H4960](#) [H3196](#) [H0413](#) [H1594](#) [H1055](#)
 וְהָמָן עָמַד לְבִקֵּשׁ עָלָיו-נַפְשׁוֹ מִמֶּלְכָּהּ כִּי רָאָה כִּי-כִי
 but Haman stood pleading for his life before Esther the Queen for he saw that
[H2001](#) [H5975](#) [H1245](#) [H5315](#) [H0635](#) [H4436](#) [H7200](#)
 כָּלְתָהּ אֵלָיו הָרָעָה מָאֵת הַמֶּלֶךְ:
 was determined against him evil by the king
[H3615](#) [H0413](#) [H0854](#) [H4428](#)

And the king arose in his wrath from the banquet of wine and went into the palace garden: and Haman stood up to make request for his life to Esther the queen; for he saw that there was evil determined against him by the king.

8 וְהַמֶּלֶךְ שָׁב מִגִּנֹּת הַבַּיִת אֶל-בֵּית מִשְׁתֵּהוּ חֵינִי וְהָמָן נָפַל עָלָיו הַמֶּלֶךְ וַיֹּאמֶר הַמֶּלֶךְ
 And when the king returned from garden to the palace to the place of the banquet of wine the king and said
[H4428](#) [H7725](#) [H1594](#) [H1055](#) [H0413](#) [H4960](#) [H3196](#) [H4428](#) [H0559](#) [H4428](#)
 וְהָמָן נָפַל עָלָיו הַמֶּלֶךְ וַיֹּאמֶר הַמֶּלֶךְ וַיֹּאמֶר אֶסְתֵּר עָלֶיהָ אֲשֶׁר הָיְתָה הַמֶּלֶכָּה
 and Haman had fallen across the couch where Esther [was] the Queen and said
[H2001](#) [H5307](#) [H4296](#) [H0635](#) [H0559](#) [H4428](#) [H4428](#)
 הֲגַם לְכַבּוֹשׁ אֶת-הַמַּלְכָּה עָמִי בְּבֵית הַדְּבָר יָצָא מִפִּי
 will also he assault - the queen while I [am] in the house as the word left mouth
[H1571](#) [H3533](#) [H0853](#) [H4436](#) [H1697](#) [H3318](#) [H6310](#)
 הַמֶּלֶךְ וּפָנָיו הָמָן חָפְּיוּ:
 of the king and face Of Haman they covered
[H4428](#) [H6440](#) [H2001](#) [H2645](#)

Then the king returned out of the palace garden into the place of the banquet of wine; and Haman was fallen upon the couch whereon Esther was. Then said the king, Will he even force the queen before me in the house? As the word went out of the king's mouth, they covered Haman's face.

וַיֹּאמֶר	חַרְבוֹנָה	אֶחָד	מִן־	הַסָּרִיסִים	לִפְנֵי	הַמֶּלֶךְ	גַּם	הִנֵּה־	הָעֵץ
And said	Harbona	one	of	the eunuchs	to	the king	also	Look	the gallows
H0559	H2726	H0259		H5631	H6440	H4428	H1571	H2009	H6086
אֲשֶׁר־	עָשָׂה	הָמָן	לְמֹרְדֵכָי	אֲשֶׁר	דִּבֶּר־	טוֹב	עַל־	הַמֶּלֶךְ	עֹמֵד
which	made	Haman	for Mordecai	who	spoke	good	on behalf	of the king	is standing
		H2001	H4782		H1696			H4428	H5975
בְּבֵית	הָמָן	נֹכַח	חֲמִשִּׁים	אַמָּה	וַיֹּאמֶר	הַמֶּלֶךְ	הִלָּהוּ	עָלָיו:	
at the house	of Haman	High	fifty	cubits	and said	the king	Hang him	on it	
	H2001	H1364	H2572		H0559	H4428	H8518		

Then said Harbonah, one of the chamberlains that were before the king, Behold also, the gallows fifty cubits high, which Haman hath made for Mordecai, who spake good for the king, standeth in the house of Haman. And the king said, Hang him thereon.

וַיִּתְּלוּ	אֶת־	הָמָן	עַל־	הָעֵץ	אֲשֶׁר־	הֵכִין	לְמֹרְדֵכָי
So they hanged	-	Haman	on	the gallows	that	he had prepared	for Mordecai
H8518	H0853	H2001		H6086			H4782
וַחֲמַת	הַמֶּלֶךְ	שָׁכְכָה:	פ				
And wrath	of the king	subsided	-				
H2534	H4428	H7918					

So they hanged Haman on the gallows that he had prepared for Mordecai. Then was the king's wrath pacified.